



Znamení zvěrokruhu

Zvěrokruhem, též zvířetníkem nebo zodiakem, je myšlený pás $\pm 8^\circ$ (16°) na nebeské sféře táhnoucí se symetricky podél ekliptiky. V tomto pásu se při pohledu ze Země pohybují všechny známé planety sluneční soustavy (včetně později objevených – Uranu a Neptunu; trpasličí planeta Pluto se může na obloze objevit i mimo zvířetník). Astrologové rozdělili před třemi až čtyřmi tisíci lety zvířetník na 12 stejných obdélníkových dílů o délce po 30° , které nazvali zvířetníková znamení.

Znamení zvěrokruhu, které odpovídá určitému datu a času, je odvozeno od polohy Slunce na zvěrokruhu v toto datum a čas. Výchozím bodem zvěrokruhu (začátkem prvního znamení) je jarní bod a znamení Beran. Zvířetníková znamení jsou pojmenována po zvířetníkových souhvězdích, s nimiž se původně kryla. Od dob Hipparcha se zvířetníková znamení v důsledku precese zemské osy posunula od zvířetníkových souhvězdí zhruba o jedno.

Současní astrologové nevidí velký rozdíl mezi těmito a ostatními souhvězdími, ale v kulturní historii lidstva se souhvězdím zvěrokruhu podařilo sehrát významnou roli – od nejstarších dob lidé věřili, že všechna mohou nejrůznějšími způsoby ovlivnit lidský život.

My si představíme vznik jmen jednotlivých znamení (suhvězdí) dle období, které odpovídá vydávaným číslům Úpických novin.

Kozoroh (22. 12. – 10. 1., latinsky Capricornus)

Kozoroh je desáté astrologické znamení zvěrokruhu mající původ v souhvězdí Kozoroha. V astrologii je Kozoroh považován za negativní (introvertní) znamení. Je také považován za zemské znamení.

pokračování na následující straně

Z OBSAHU ČÍSLA

str. 2

> Informace ze ZM

str. 3

> Rozšíření kamerového systému

str. 4

> Výjimečná sezóna v Kladském pomezí

str. 5–10

> Jízdní řády

str. 11

> Astroinfo

> Adoptce na dálku

str. 12

> Chvilka pod noční oblohou

str. 13

> Plánované výstavy v muzeu

str. 14–15

> Nové knihy

str. 15

> Pravidla vyhodnocení sportovce roku

25. veřejné zasedání Zastupitelstva města Úpice

**se koná dne 27. ledna 2021
od 17 hodin v městském sále.**

Program:

1. Majetkové záležitosti
2. Rozpočet na rok 2021
3. Finanční záležitosti
4. Rozpočet sociálního fondu MěÚ Úpice
5. Různé – další body programu vzešlé z přípravy zasedání
6. Usnesení

Vážení občané,
vstupujeme do nového roku 2021. Do roku, od kterého očekáváme naději a zlepšení oproti roku starému. Pevně věřím tomu, že nás čeká rok, v kterém se vrátíme do našich normálních životů bez všech omezení a nařízení.

V době, kdy toto přání k novému roku píšu, není ještě jasné, jak bude vypadat rozpočet našeho města na rok 2021. Máme připravené různé varianty... Každopádně my všichni zastupitelé uděláme všechno pro to, abyste skutečnost, že se potýkáme s menšími příjmy z rozdělování daní, vůbec nepocítili.

Hlavní a největší akcí bude bezpochyby kompletní rekonstrukce ulice Pod Městem. Nepůjde jen o rekonstrukci vozovky, ale i chodníků, a o výměnu inženýrských sítí. V letošním roce také začne výstavba prvního úseku cyklostezky za sportovním areálem na Spartě. Na tuto investici město požádalo o dotaci.

Chtěl bych vás ubezpečit, že navzdory uvedenému nepříznivému finančnímu dopadu na městský rozpočet, budeme i nadále podporovat spolky, kulturu a sport. Stejně, jako tomu bylo v minulých letech.

Na závěr vám, vážení spoluobčané, do nového roku 2021 přeji všechno nejlepší, hodně zdraví a ať všechno společně zvládneme.

Petr Hron, starosta města

Informace z 23. zasedání ZM

Ve středu 25. listopadu se konalo 23. veřejné zasedání zastupitelstva města.

Po úvodních formalitách zastupitelé řešili majetkové věci. Byl schválen dodatek smlouvy o dílo na akci "Demolice domu č.p. 199 v ul. Dr. A. Hejny v Úpici". Cena za demolici byla navýšena o částku 294 947,12 Kč bez DPH z důvodu zvýšených nároků na postupné rozebírání, vyšší tonáže odpadu, a změny technologie ubourání atiky nad sousedním domem. Zároveň s tím bylo schváleno zahájení jednání s ostatními vlastníky zdemolovaného objektu o uhrazení částky odpovídající výši jejich podílu na demolovaném objektu. Dále pak zastupitelé schvalovali prodej a směnu nemovitostí a věcné břemeno k pozemku. Zastupitelé se rozhodli řešit nevyužitý prostor v areálu Sparta a schválili zadání zakázky na zhotovení projektové dokumentace pro stavbu fotbalového hřiště malých forem včetně dvou volejbalových hřišť.

Následovalo projednání rozpočtu Města Úpice na r. 2021 a zastupitelé vzali na vědomí jeho návrh č. 1. Dále pak schválili odměny vedoucím a ředitelům příspěvkových organizací.

Nově byla schválena zřizovací listina Městského kulturního střediska Úpice s účinností od 1. 1. 2021. Zastupitelé jmenovali zástupce za zřizovatele do školské rady ZŠ Úpice – Lány, vzali na vědomí výroční zprávy za školní rok 2019/2020 ZŠ Úpice – Lány a Městského gymnázia a střední odborné školy Úpice a souhlasili se zapojením Městského gymnázia a střední odborné školy Úpice do projektu Šablony III výzva č. 02_19_078 Implementace krajských akčních plánů II Operačního programu Výzkum, vývoj a vzdělávání.

V závěru byly řešeny dary a dotace. Zastupitelstvo schválilo přidělení finančního daru pro Domov důchodců Lampertice ve výši 2 000 Kč a podanou žádost o změnu v realizaci projektu Klubu loutkářů Úpice, týkající se změny zaměření poskytnuté dotace, a to z důvodu nepříznivé epidemiologické situace v regionu a nemožnosti konat kulturní akce. Poskytnuté prostředky budou využity na vznik nového představení Faust a plánované oslavy k 70. výročí loutkového divadla v Úpici.

Usnesení z 23. zasedání Zastupitelstva Města Úpice je zveřejněno na úřední desce a na webových stránkách města Úpice.

Mgr. Šárka Bušínská, tajemnice MěÚ

Kozoroh (22. 12. – 10. 1., latinsky Capricornus)

dokončení z úvodní strany

Kozoroh je tradičně ovládán planetou Saturn.

Souhvězdí Kozoroha zaujímá plochu 414 čtverečních stupňů a obsahuje 50 hvězd jasnějších než 6. hvězdná třída. Souvislost znamení Kozoroha s vodou se vysvětluje tím, že jakmile souhvězdí vyjde na oblohu, začíná období dešťů. Před dvěma tisíci lety se v Kozorohu nacházel bod zimního slunovratu, proto jižní obratník dostal název obratník Kozoroha. Pozorovat toto souhvězdí jižní polokoule je nejlepší v srpnu.

Hrdinou jedné z řeckých legend byl kozonohý bůh Pan. Strašlivý netvor Tyfon, kterého zrodila bohyně Země Gaia, si usmyslel, že zničí všechny olympské bohy. Zděšení bohové prchali do Egypta a proměnili se, v co kdo mohl. Zeus se stal beranem, Afrodita a Eros rybami. A Pan, který se rozhodl hledat útočiště v mohutném egyptském Nilu, se proměnil ve zvíře dosud nevidané: spodní část těla, která dříve připomínala kozla, měla teď podobu ryby, horní část, dříve lidská, měla nyní podobu kozla... Zeus se však zastyděl za svou zbabělost, vrátil se do své podoby a začal s Tyfonem zápasit. Zpočátku zvíťazil netvor, který uřezal Diovi na rukou a nohou šlachy a ty dal do úschovy své sestře Delfině – napůl ženě, napůl hadu. Teď byla řada na dalších bozích, aby se také pustili do boje s Tyfonem. Hermes s Panem si proklestili cestu do Delfininy jeskyně. Pan vydal tak hrozivý křik, jaký dovedl jen on. Ten vždy způsobil těm, kdo ho uslyšeli, bezděčnou, člověka o rozum připravující hrůzu – paniku. Delfina byla hrůzou bez sebe, čehož využili a ukradli Diovy šlachy. Hromovládce byl uzdraven, opět se mu vrátily síly a znovu se vrhl do boje s Tyfonem. A konečné vítězství patřilo Diovi. Jako poděkování za pomoc v zápase s Tyfonem Zeus umístil podivný obraz boha Pana – napůl rybu, napůl kozla – na oblohu.

S použitím wikipedie a knihy Jak souhvězdí dostala svá jména – J. V. Šironina zpracovala J. Šimková

Rozsvícení vánočního stromu na náměstí T. G. Masaryka v Úpici



I v loňském roce zahájilo město Úpice dobu adventu rozsvícením vánočního stromu na náměstí T. G. Masaryka. S ohledem na snížení rizika šíření onemocnění COVID-19 se však tato událost bohužel uskutečnila bez přítomnosti veřejnosti a doprovodného kulturního programu. Věříme však, že v příštím roce tuto tradiční akci opět obnovíme a všichni se budeme moci setkat.

Akce rozsvícení vánočního stromu i jeho nasvícení v průběhu adventu a vánočních svátků byla finančně podpořena společností ČEZ, a. s., a to částkou 30.000 Kč.

T. Tyrychtrová

Rozšíření kamerového systému



MINISTERSTVO VNITRA
ČESKÉ REPUBLIKY

Projekt „Úpice – rozšíření kamerového systému – III. etapa 2020“ byl spolufinancován z prostředků Ministerstva vnitra České republiky

Předmět projektu:

Jedná se o rozšíření stávajícího městského kamerového systému o tři nové otočné kamerové body, včetně příslušenství, umístěné v blízkosti MŠ Úpice Veselka, Jaromír a před ZŠ Bratří Čapků. Kamerový bod u MŠ Úpice – Veselka bude zabírat prostor před MŠ, výjezd ze sídliště a část ulice na Veselce. Kamerový bod u MŠ Úpice – Jaromír bude monitorovat příchod k MŠ Jaromír, příchod k ZŠ A. Bartoše, veřejný prostor s lavičkami a parkoviště u MŠ. Kamerový bod u školy Bří Čapků bude zabírat prostor před budovou školy, park u divadla Aloise Jiráska a částečně i veřejné prostranství s lavičkami před divadlem. Cílem rozšíření kamerového systému je především prevence proti patologicky negativním jevům, nevhodnému parkování aut a tím možnému ohrožení dětí dopravou, prevence poškození cizího majetku a prevence nevhodného chování dětí a mladistvých v blízkosti školských zařízení. Příjemce podpory: Město Úpice, termín dokončení: 30. 11. 2020

T. Tyrychtrová

Oznámení o vyhlášení výběrového řízení

MĚSTO ÚPICE – STAROSTA MĚSTA

vyhlašuje dne 16. 12. 2020 v souladu s § 4 zákona č. 553/1991 Sb., o obecní policii, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“) výběrové řízení na obsazení pracovního místa

strážník Městské policie Úpice

Místo výkonu práce: Úpice, popř. území jiných obcí na základě veřejnoprávních smluv

Druh práce: strážník Městské policie Úpice (komplexní plnění úkolů při zajišťování místních záležitostí veřejného pořádku ve městě)

Platové zařazení: 7. platová třída dle nařízení vlády č. 341/2017 Sb., o platových poměrech zaměstnanců ve veřejných službách a správě, dále nařízení vlády č. 222/2010 Sb., kterým se stanoví katalog prací ve veřejných službách a správě, v platném znění. Čekatel do doby ukončení školení a odborného výcviku 5. platová třída.

Pracovní poměr: na dobu neurčitou

Nástup do zaměstnání: 1. 4. 2021, příp. dle dohody

Předpoklady pro vznik pracovního poměru dle zákona:

- státní občanství ČR,
- středoškolské vzdělání zakončené maturitní zkouškou,
- zdravotní způsobilost k výkonu oprávnění a povinností strážníka dle zákona 553/1991 Sb.,
- věk minimálně 21 let,
- bezúhonnost v souladu s § 4a zákona č. 553/1991 Sb.,
- spolehlivost v souladu s § 4b zákona č. 553/1991 Sb.

Další požadavky:

- řidičské oprávnění skupiny B (aktivní řidič),
- výborný zdravotní stav a velmi dobrá fyzická kondice, psychická odolnost,
- uživatelská znalost práce na PC,
- komunikační dovednosti, flexibilita,
- schopnost samostatného rozhodování a řešení krizových situací,

Výhodou:

- platné osvědčení o odborné způsobilosti strážníka dle zákona,
- zbrojní průkaz sk. „D“,
- znalost legislativy související s vykonávanou prací (zákon č. 553/1991 Sb., o obecní policii, zákon č. 251/2016 Sb., o některých přestupcích, zákon č. 361/2000 Sb., o silničním provozu apod.),
- základní znalost cizího jazyka (AJ, NJ).

Nabízíme:

- jistota stabilního zaměstnání,
- 5 týdnů dovolené, 3 dny zdravotního volna,
- příspěvek na stravné,
- příspěvek na penzijní či životní pojištění,

Příhlášku s požadovanými doklady **doručte nejpozději do 20. 1. 2021 do 13 hodin** v obálce označené „NEOTVÍRAT – VÝBĚROVÉ ŘÍZENÍ – „Strážník Městské policie Úpice“ na adresu: **Město Úpice, k rukám starosty, Pod městem 624, 542 32 Úpice**. Příhlášky nelze zasílat prostřednictvím elektronické pošty.

Náležitosti přihlášky:

jméno, příjmení, titul, datum a místo narození, státní příslušnost, místo trvalého pobytu, číslo občanského průkazu, telefonní nebo e-mailový kontakt, datum a podpis.

K písemné přihlášce připojte tyto doklady:

- strukturovaný životopis s údaji o dosavadních zaměstnáních a odborných znalostech a dovednostech,
- ověřenou kopii dokladu o nejvyšším dosaženém vzdělání,
- výpis z evidence Rejstříku trestů ne starší než 3 měsíce (originál),
- čestné prohlášení o bezúhonnosti a spolehlivosti (dle § 4a, 4b zákona) ne starší než 3 měsíce,
- informační povinnost v souladu s ustanoveními čl. 13 a 14 Nařízení EU č. 2016/679, – obecné nařízení o ochraně osobních údajů (dále jen „GDPR“)

Kontakt: telefon: 499 859 057, e-mail: starosta@upice.cz

Město Úpice si vyhrazuje právo výběrové řízení zrušit nebo místo neobsadit. Podáním přihlášky uchazeč souhlasí s tím, že Město Úpice bude pro potřeby výběrového řízení nakládat s jeho osobními údaji.

Výjimečná sezona v Kladském pomezí

Letošní turistická sezona i celý rok 2020 byl pro organizaci destinačního managementu výjimečný hned v několika směrech. Pojďme si společně připomenout, co vše se událo v Kladském pomezí.

Největší novinkou se stal turistický produkt Božena 200, který vznikl ke 200. výročí od narození spisovatelky Boženy Němcové. Díky finanční podpoře Královéhradeckého kraje a měst Česká Skalice a Červený Kostelec vznikla nová tiskovina a webové stránky, realizovány byly reklamní kampaně a natočeno několik reportáží. Moc nás těší, že díky této propagaci stoupla návštěvnost turistických cílů oproti roku 2019 o více než 20 %.



TURISTICKÁ OBLAST
KLADSKÉ
POMEZÍ



Díky projektu Čapek se nám podařilo navázat spolupráci se zahraničním zastoupením České republiky v Japonsku, kde se Karel Čapek těší velké oblibě. Realizovali jsme pracovní cestu po jeho stopách v Kladském pomezí a ve spolupráci s Královéhradeckým krajem vznikl tištěný materiál v japonštině. Díky spolupráci s agenturou CzechTourism Kladské pomezí získalo mediální prostor v pořadu Snídaně s Novou a v ranním vysílání Frekvence 1 v podobě soutěží o regionální produkty a pobyty na farmě Wenet a v kempu Brodský.

Naše přípravy na letní sezónu značně ovlivnila epidemie koronaviru. Nastalé situaci jsme se snažili přizpůsobit a efektivně využít všech našich možností k rozvoji cestovního ruchu v regionu. Pro naše partnery jsme vytvořili zcela nové možnosti propagace. Cílem byla především podpora těch, kteří na jaře museli uzavřít své provozovny. Epidemie zasáhla také do příprav třetího ročníku česko-polského projektu Festival zážitků. Z důvodu uzavření hranic došlo k jeho přesunutí na léto 2021. Cestovatelská hra pro rodiny s dětmi Toulavý batoh se uskutečnila bez omezení a dokonce se do ní zapojilo o 7 % soutěžících více než loni. Pouze došlo k jejímu prodloužení na dva roky, proto ke slosování o hlavní ceny dojde až na podzim 2021.

Důležitým momentem letošního roku bylo zahájení přípravy nové marketingové strategie pro destinaci Kladské pomezí ve spolupráci s Norou Dolanskou, jež má bohaté zkušenosti například službami cestovního ruchu u nás i v zahraničí. Dokument je projednáván a k jeho schválení by mělo dojít v prvním pololetí příštího roku.

Velmi si vážíme důvěry a podpory našich členů, bez nichž bychom nemohli existovat, a zároveň jsou pro nás velkým závazkem. Pevně věříme, že se nám společně podaří cestovní ruch podpořit natolik, aby pomohl vytvořit nové příležitosti pro náš region.

Markéta Venclová

Kladské pomezí je obecně prospěšná společnost, jejímž cílem je šetrný rozvoj cestovního ruchu. Jejím zakladatelem je Svaz cestovního ruchu Kladské pomezí, který sdružuje více než 40 měst, obcí a soukromých subjektů.

Kladské pomezí je také oficiální název turistické oblasti v severovýchodních Čechách při hranici s Polskem, která zaujímá rozlohu bývalého okresu Náchod a částečně zasahuje do okresu Trutnov v oblasti Jestřebích hor. Název vychází z historie, kdy tudy procházela důležitá obchodní stezka spojující Prahu s polským Kladskem.

Kontakty: Kladské pomezí, o.p.s., Němcové 2020, 547 01 Náchod, www.kladskepomezi.cz, tel.: 491 405 185

Markéta Venclová, ředitelka, e-mail: marketa.venclova@kladskepomezi.cz, tel.: 602 190 198

Lenka Lembejová, projektový manažer, e-mail: lenka.lembejova@kladskepomezi.cz, tel.: 725 972 033

Markéta Tomanová, manažer pro styk s veřejností, e-mail: marketa.tomanova@kladskepomezi.cz, tel.: 607 648 561

Jiří Švanda, šéfredaktor turistických novin, e-mail: jiri.svanda@kladskepomezi.cz, tel.: 602 221 701

Tříkrálová sbírka



Vážení a milí spoluobčané, rádi Vám sdělujeme, že **Tříkrálová sbírka se bude konat v sobotu 9. 1. 2021.** Skupinky koledníků přijdou k Vaším domovům, zazpívají koledu, předají Vám malý dárek a požádají o finanční příspěvek na naši Oblastní charitu.

Při Tříkrálové sbírce 2021 bude možné přispět těmito způsoby:

– **do ONLINE pokladničky**, kterou najdete na www.trikralovasbirka.cz, kde po zadání variabilního symbolu 77705001 přispějete na realizaci záměrů sbírky Oblastní charity Červený Kostelec

– **do pokladniček umístěných ve vytipovaných obchodech** nebo úřadech označených plakátkem s logem sbírky a to v termínu od 4. do 8. 1. 2021

– **pokud do epidemické situace dovolí, tak bude možno přispět „klasickým“ způsobem, tj. koledou** tak, jak uvádíme u úvodu příspěvku a jak bychom si přáli nejvíce.

Chtěli bychom Vám poděkovat za vstřícnost, ochotu, toleranci a pomoc při průběhu sbírky a za Vaše příspěvky pro dobrou věc.

Z vybrané částky bychom chtěli realizovat např. nákup nové sušičky prádla pro prádelnu v Hospici Anežky České v Červeném Kostelci, revitalizaci zahrady v Domově sv. Josefa v Žirči atd. Přehled všech záměrů je na stránkách www.trikralovasbirka.cz, nebo www.ochck.cz.

DĚKUJEME.

Josef Urban a Jan Kordina
– koordinátoři Tříkrálové sbírky
za OCH Červený Kostelec

ordinační hodiny: sobota, neděle, svátek 08.00–12.00 hod.

1. 1. 2021	MUDr. Irena Millerová	Nám. Karla Čapka 147, Malé Svatoňovice	499 886 384
2.–3. 1. 2021	MDDr. Vojtěch Novotný	U Hřiště 212, Trutnov	737 020 017
9.–10. 1. 2021	STOMATOLOGIE.VYK, s.r.o.	Zubní ordinace, čp. 35, Hajnice	499 393 810
16.–17. 1. 2021	K2 stomatologie, s.r.o.	Pražská 537, Trutnov	776 557 805
23.–24. 1. 2021	StovicekDent, s.r.o.	Komenského 821, Trutnov	499 907 260
30.–31. 1. 2021	ImplaDent, s.r.o.	Nábř. Václ. Havla 208, Trutnov	720 072 605

zdroj: <http://www.kr-kralovehradecky.cz>

› O LIDECH

SPOLEČENSKÁ KRONIKA



Narozené děti

16. 9. Tereza Marie Franzová
18. 9. Anna Lancová
25. 9. Amálie Bradáčová
29. 9. Elen Hůlková

V této rubrice zveřejňujeme pouze ty děti, jejichž rodiče k tomu dají písemný souhlas.

Edita Petříčková, matrikářka

Autobusové jízdní řády výběr (zdroj IDOS)

300 **300 Náchod-Červený Kostelec-Rtyně v Podkrkonoší-Úpice-Trutnov**
640376

Platí od 13.12.2020 do 6.3.2021

Integrovaná regionální doprava Královéhradeckého a Pardubického kraje

Přepřevu zajišťuje: ČSAD Ústí nad Orlicí, a.s., Třebovská 330, 562 00 Ústí nad Orlicí, provozovna Náchod, tel. 491 433 001, 465 521 150, www.icomtransport.cz/csad-usti-nad-orlici/,
csadu@icomtransport.cz

	1	5	7	103	9	105	13	17	111	107	109		km	TPZ	Tč		2	4	100	8	10	104	12	106	18	102	20	108				
	☆	☆	☆	⊙	☆	⊙	☆	☆	⊙	⊙	⊙						☆	☆	☆	☆	⊙	☆	⊙	☆	☆	⊙	☆	⊙				
	31	31	62	30	31	30	42	31	28	28	24						31	42	26	31	31	30	31	30	31	28	31	24				
...	5:05	6:10	6:35	8:37	11:35	12:37	14:15	15:35	16:37	20:20	22:25	...	0	0	0	H3000	1	od Náchod, aut.st.	pr	...	4:54	5:34	7:23	8:24	10:23	11:23	14:24	15:23	18:24	19:23	20:13	21:10
...	5:07	6:12	6:37	8:39	11:37	12:39	14:17	15:37	16:39	20:22	22:27	...	1	1	1	H3000	2	Náchod,Plhov	pr	...	4:51	5:31	7:20	8:21	10:20	11:20	14:21	15:20	18:21	19:20	20:10	21:08
...	5:09	6:14	6:39	8:41	11:39	12:41	14:19	15:39	16:41	20:24	22:29	...	2	2	2	H341	3	Dolní Radechová, odb.Kosná Hora	pr	...	4:48	5:28	7:18	8:18	10:18	11:18	14:18	15:18	18:18	19:18	20:08	21:05
...	5:11	6:16	6:41	8:43	11:41	12:43	14:21	15:41	16:43	20:26	22:31	...	3	3	3	H341	4	Dolní Radechová, Obecní úřad	pr	...	4:46	5:26	7:16	8:16	10:16	11:16	14:16	15:16	18:16	19:16	20:06	21:03
...	5:12	6:17	6:42	8:44	11:42	12:44	14:22	15:42	16:44	20:27	22:32	...	4	4	4	H341	5	Dolní Radechová, lom	pr	...	4:45	5:25	7:15	8:15	10:15	11:15	14:15	15:15	18:15	19:15	20:05	21:02
...	5:14	6:19	6:44	8:46	11:44	12:46	14:24	15:44	16:46	20:29	22:34	...	5	5	5	H342	6	Horní Radechová,Dolní Rybníky	pr	...	4:43	5:23	7:13	8:13	10:13	11:13	14:13	15:13	18:13	19:13	20:03	21:00
...	5:15	6:20	6:45	8:47	11:45	12:47	14:25	15:45	16:47	20:30	22:35	...	6	6	6	H342	7	Horní Radechová, rozc.	pr	...	4:42	5:22	7:12	8:12	10:12	11:12	14:12	15:12	18:12	19:12	20:02	20:59
...	5:16	6:21	6:46	8:48	11:46	12:48	14:26	15:46	16:48	20:31	22:36	...	6	6	6	H342	8	Horní Radechová, hostinec	pr	...	4:41	5:21	7:11	8:11	10:11	11:11	14:11	15:11	18:11	19:11	20:01	20:58
...	5:19	6:24	6:49	8:51	11:49	12:51	14:29	15:49	16:51	20:34	22:39	...	8	8	8	H342	9	Zábrodí, hosp.družstvo	pr	...	4:38	5:18	7:09	8:09	10:09	11:09	14:08	15:09	18:09	19:09	19:58	20:55
...	5:20	6:25	6:50	8:52	11:50	12:52	14:30	15:50	16:52	20:35	22:40	...	9	9	9	H340	10	Cervený Kostelec,Certovina,rozc.	pr	...	4:37	5:17	7:07	8:07	10:07	11:07	14:07	15:07	18:07	19:07	19:57	20:54
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:22	6:27	6:52	8:54	11:52	12:54	14:32	15:52	16:54	20:37	22:42	...	10	10	10	H340	17	Zábrodí,Horní Rybníky	pr	...	4:36	5:16	7:06	8:06	10:06	11:06	14:06	15:06	18:06	19:06	19:56	20:53
...	5:25	6:30	6:55	8:57	11:55	12:57	14:35	15:55	16:57	20:40	22:45	...	10	10	10	H340	18	Zábrodí,Horní Rybníky,Obecní úřad	pr	...	4:33	5:13	7:03	8:03	10:03	11:03	14:03	15:03	18:03	19:03	19:53	20:50
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:30	6:33	6:58	9:00	12:00	13:00	14:40	16:00	17:00	...	...	...	11	11	11	H340	19	Zábrodí,LIGO	pr	...	...	...	7:00	8:00	10:00	11:00	14:00	15:00	18:00	19:00	...	...
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	11	11	11	H340	20	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	12	12	12	H343	21	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	12	12	12	H343	22	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	13	13	13	H343	23	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	14	14	14	H343	24	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	15	15	15	H343	25	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	16	16	16	H343	26	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	17	17	17	H343	27	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	17	17	17	H343	28	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	5:32	6:36	7:00	9:02	13:02	14:42	16:02	17:02	...	...	...	...	13	13	13	H340	29	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:33	6:37	7:01	9:03	13:03	14:43	16:03	17:03	...	...	...	...	13	13	13	H340	30	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:35	6:38	...	9:05	13:05	14:44	16:05	17:05	...	...	...	...	14	13	13	H340	31	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:37	6:40	...	9:07	13:07	14:46	16:07	17:07	...	...	...	...	14	13	13	H340	32	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:38	6:41	...	9:08	13:08	14:45	16:08	17:08	...	...	...	...	16	15	15	H343	33	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:40	6:43	...	9:10	13:10	14:47	16:10	17:10	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	5:42	6:45	...	9:12	12:14	13:12	14:49	16:12	17:12	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	17	19	16	19	H424	34	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
...	5:44	6:47	...	9:14	12:14	13:14	...	16:14	17:14	...	...	...	17	19	19	H424	35	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:46	6:49	...	9:16	12:16	13:16	...	16:16	17:16	...	...	...	18	20	20	H424	36	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:47	6:51	...	9:17	12:17	13:17	...	16:17	17:17	...	...	...	19	21	21	H423	37	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:49	6:53	...	9:19	12:19	13:19	...	16:19	17:19	...	...	...	20	22	22	H423	38	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:50	6:54	...	9:21	12:20	13:21	...	16:20	17:21	...	...	...	21	22	22	H423	39	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:52	6:56	...	9:22	12:22	13:22	...	16:22	17:22	...	...	...	22	24	24	H420	40	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:54	6:58	...	9:24	12:24	13:24	...	16:24	17:24	...	...	...	22	24	24	H420	41	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:56	7:00	...	9:26	12:26	13:26	...	16:26	17:26	...	...	...	22	24	24	H420	42	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	5:58	7:02	...	9:28	12:28	13:28	...	16:28	17:28	...	...	...	22	24	24	H420	43	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	22	24	24	H420	44	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	6:01	7:06	...	9:31	12:31	13:31	...	16:31	17:31	...	...	...	24	26	26	H420	45	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	6:03	7:08	...	9:33	12:33	13:33	...	16:33	17:33	...	...	...	25	27	27	H422	46	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	6:05	7:10	...	9:35	12:35	13:35	...	16:35	17:35	...	...	...	25	27	27	H422	47	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		
...	1	5	7	103	9	105	13	17	111	107	109		km	TPZ	Tč		2	4	100	8	10	104	12	106	18	102	20	108				
...	6:06	7:11	...	9:36	12:36	13:36	...	16:36	17:36	...	...	...	25	27	27	H422	48	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	6:10	7:15	...	9:40	12:40	13:40	...	16:40	17:40	...	...	...	28	30	30	H402	49	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	6:12	7:17	...	9:42	12:42	13:42	...	16:42	17:42	...	...	...	30	32	32	H402	50	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	6:13	7:19	...	9:43	12:43	13:43	...	16:43	17:43	...	...	...	30	32	32	H402	51	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	6:14	7:21	...	9:44	12:44	13:44	...	16:44	17:44	...	...	...	31	33	33	H402	52	Zábrodí, odb.Spínka	pr	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...			
...	6:17	7:23	...	9:47	12:47	13:47	...	16:47	17:47	...	...	...	33	35	35	H400	53	Zábrodí, odb.Spínka														

✂ jede v pracovních dnech

⑥ jede v sobotu

† jede v neděli a ve státem uznané svátky

spoj jede po jiné trase

24	nejede 24.12.20
26	jede také 31.12.20, nejede 25.12.20, 1.1.21
28	jede také 31.12.20, nejede 24.12.20
30	jede také 31.12.20

31	nejede 31.12.20
42	nejede od 23.12.20 do 3.1.21
62	nejede od 23.12.20 do 3.1.21, od 29.1.21 do 7.2.21

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince. Na lince platí časové jízdenky MHD Trutnov, pokud cestující nastupuje i vystupuje v územním obvodu Trutnova. Úplné informace o vyčkávání spojí na železnižské křižovatce jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlaste nejpozději 7 dnů před přepravou pomocí formuláře na www.oredo.cz/skupiny.



Přepravu zajišťuje: P-transport s.r.o., Dvořákova 339, 550 01 Broumov, tel. 491 521 372, www.p-transport.autodoprava.com

[illegible]

⚡ jede v pracovních dnech

spoj jede po jiné trase

31 nejede 31.12.20

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince.

Na iníce platí tarify a smluvní podmínky IREDO. Informace o tarify a smluvních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na iníce. Úplné informace o vyčkávání spoju na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlase nejpozději 7 dní před převazou pomoci formuláře na www.iredo.cz/skupiny.

301 301 Trutnov-Suchovršice-Úpice-Červený Kostelec-Náchod



Přepřevu zajiřřuje: ARRIVA VÝCHODNÍ ČECHY a.s., Na Ostrově 177, 537 01 Chrudim, provozovna Svoboda nad Úpou, tel. 499 811 285, www.arriva-vychodnicechy.cz,
info.vychodnicechy@arriva.cz

km	TPZ	Tč		5	101	45	41	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
				631	623			631	631	601	631	601	631	601	631	631	631	631	631	631	631	631	631	631	631	631
0	0	H400	1	od	Trutnov, aut.nádr.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
0	0	H400	2		Trutnov, žel.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
1	1	H400	3		Trutnov, Polská	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
1	1	H400	4		Trutnov, čerp.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
2	2	H400	5		Trutnov, Náchodská	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
2	2	H400	6		Trutnov, Poříčí, Ekvita	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
3	3	H400	7		Trutnov, Poříčí, záv.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
3	3	H400	8		Trutnov, Poříčí, nám.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
4	4	H400	9		Trutnov, Poříčí, škola	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
4	4	H400	10		Trutnov, Poříčí, rozc.EPO	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
5	5	H400	11		Trutnov, Poříčí, Porfrix	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
6	6	H400	12		Trutnov, Poříčí, ACHP	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
7	7	H401	13		Trutnov, Bohuslavice	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
9	9	H401	14		Trutnov, Bohuslavice, Adamov	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
10	10	H421	15		Suchovršice, Lhotka	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
11	11	H421	16		Suchovršice, žel.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
12	12	H421	17		Suchovršice, záv.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
14	14	H420	18		Úpice, Veselka	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
15	15	H420	19	pr	Úpice, most F.L.Riegro	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
15	15	H420	19	od	Úpice, most II.odboje	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
16	16	H420	21		Úpice, Sychrov	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
18	18	H423	22		Batňovice, Na Mýtě	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
18	18	H423	23		Batňovice, pod kostelem	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
18	18	H425	24		Velké Svatoňovice, Váhy	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
19	19	H426	25		Malé Svatoňovice, Polytex	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
20	20	H426	26		Malé Svatoňovice, žel.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
22	22	H425	27		Velké Svatoňovice, Váhy	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
19	19	H423	28		Batňovice, Obů	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
20	20	H423	29		Batňovice, pod Verpánem	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
21	21	H424	30		Rtyně v Podkr., u mlýna	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
21	21	H424	31		Rtyně v Podkr., aut.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
22	22	H424	32		Rtyně v Podkr., V aleji	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
24	24	H340	33		Červený Kostelec, u Devíti křížů	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
24	24	H340	34		Červený Kostelec, Lhota,kříž.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
25	25	H340	35		Červený Kostelec, žel.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
26	26	H340	36		Červený Kostelec, Lhota,odb.žel.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
26	26	H424	37		Rtyně v Podkr.,u rybníčka	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
27	27	H424	38		Rtyně v Podkr.,ZD	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
28	28	H424	39		Rtyně v Podkr.,u kříže	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
28	28	H343	40		Červený Kostelec,Bohdašín,rozc.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
29	29	H343	41		Červený Kostelec,Horní Kostelec,rozc.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
30	30	H343	42		Červený Kostelec,Horní Kostelec,škola	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
30	30	H343	43		Červený Kostelec,Horní Kostelec,pošta	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
31	31	H340	44		Červený Kostelec,Kovovýroba	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
32	32	H340	45		Červený Kostelec,Textonia	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
27	30	H340	46	pr	Červený Kostelec,aut.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
27	30	H340	46	od	Červený Kostelec,aut.st.	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
28	31	H340	47		Červený Kostelec,Bedna	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
28	31	H340	48		Červený Kostelec,kino	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
29	31	H340	49		Červený Kostelec,koupaliště Brodský	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119
30	32	H342	50		Záhrodlí	...	...	7	9	103	11	105	13	107	15	17	21	109	23	27	29	111	31	113	129	119

[illegible]

☞ jede v pracovných dňoch

jede v neděli a ve státem uznané svátky
spoj zastávkou projíždí

spoj jede po jiné trase

- 10 nejede od 24.12.20 do 26.12.20, 1.1.21
26 jede také 31.12.20, nejede 25.12.20, 1.1.21
28 jede také 31.12.20, nejede 24.12.20
30 jede také 31.12.20
31 nejede 31.12.20
42 nejede od 23.12.20 do 3.1.21
59 jede také 25.12.20, 26.12.20, 1.1.21
62 nejede od 23.12.20 do 3.1.21, od 29.1.21 do 7.2.21
▲ spoj 17 Tě 19: na spoj 17 navazuje v zastávě Úpic
(přímý vůz)

- ▲ spoj 23 Tč 19: na spoj 23 navazuje v zastávce Úpice,most F.L.Riegra spoj 19 linky 690312 do Mařov u Úpice (prímý výz)
- ▲ spoj 108 Tč 19: na spoj 105 navazuje v zastávce Úpice,most F.L.Riegra spoj 109 linky 690340 do Malé Svatoňovice,žel.st.(prímý výz)
- ▲ spoj 107 Tč 19: na spoj 107 navazuje v zastávce Úpice,most F.L.Riegra spoj 107 linky 690340 do Malé Svatoňovice,žel.st.(prímý výz)
- ▲ spoj 109 Tč 19: na spoj 109 navazuje v zastávce Úpice,most F.L.Riegra spoj 113 linky 690340 do Malé Svatoňovice,žel.st.(prímý výz)

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince.

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince. Úplné informace o vyčkávacích spoji na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlasejte nejpozději 7 dní před přepravou pomocí formuláře na www.oredoc.cz/skupiny. Spoj 114 je obsluhován nízkopodlažním autobusem.

km		TPZ	Tč		6	8	10	2	12	18	4	14	16	102	20	104	106	22	24	26	108	38	32	110	112	34	40	42	114		
								62							31											31	40				
0	0	H300	65	od Náchod, aut.st.	...	...	...	630	...	...	...	...	...	...	835	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1835	1945	...	...	
1	0	H300	64	Náchod,Plhov.....	...	...	...	632	...	...	...	...	...	...	837	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1837	1947	...	...	
2	2	H341	63	Dolní Radechovná, odb.Kosná Hora	...	...	...	634	...	...	...	...	...	...	839	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1839	1949	...	...	
3	3	H341	62	Dolní Radechovná, Obecní úřad	...	...	...	636	...	...	...	...	...	...	841	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1841	1951	...	...	
4	4	H341	61	Dolní Radechovná, lom.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	842	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1842	...	...	...	
5	5	H342	60	Horní Radechovná,Dolní Rybníky	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	844	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1844	...	...	...	
6	6	H342	59	Horní Radechovná,rozc.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	845	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1845	...	...	...	
7	7	H342	58	Horní Radechovná,hostinec.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	846	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1846	...	...	...	
8	8	H342	57	Zábrodí,hosp.družstvo.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	849	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1849	...	...	...	
9	9	H340	56	Cervený Kostelec,Certovina,rozc.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	850	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1850	...	...	...	
10	10	H342	55	Zábrodí,Horní Rybníky.....	...	...	...	638	...	...	...	62	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1953	...	...	...	
11	11	H342	54	Zábrodí,Horní Rybníky,Obecní úřad	...	...	...	640	...	...	...	738	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1955	...	...	...	
12	12	H342	53	Zábrodí,Horní Rybníky,rozc.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
13	13	H342	52	Zábrodí, odb.Spínka.....	...	...	...	642	...	...	...	740	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1957	...	...	...	
14	14	H342	51	Zábrodí, LiGO.....	...	...	...	643	...	...	...	741	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1958	...	...	...	
15	15	H342	50	Zábrodí.....	...	...	...	644	...	...	...	742	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1959	...	...	...	
16	16	H340	49	Cervený Kostelec,koupaliště Brodský	...	...	...	646	...	...	...	744	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2001	...	...	...	
17	17	H340	48	Cervený Kostelec,kino.....	...	...	...	648	...	...	...	745	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	2003	...	...	...	
18	18	H340	47	Cervený Kostelec,Bedna.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	852	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1852	...	...	...	
19	19	H340	46	pr Cervený Kostelec,aut.st.	...	...	...	650	...	...	...	747	...	...	855	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1855	2005	...	...	
20	20	H340	45	od Cervený Kostelec,Textonia.....	...	500	600	...	...	710	...	...	...	...	900	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1900	2005	...	...	
21	21	H340	44	Cervený Kostelec,Kovovýroba.....	...	501	601	...	...	711	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
22	22	H343	43	Cervený Kostelec,Horní Kostelec,pošta...	...	502	602	...	...	712	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
23	23	H343	42	Cervený Kostelec,Horní Kostelec,škola...	...	503	603	...	...	713	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
24	24	H343	41	Cervený Kostelec,Horní Kostelec,rozc.	...	505	605	...	...	715	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
25	25	H343	40	Cervený Kostelec,Bohdašín,rozc.	...	507	607	...	...	717	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
26	26	H343	39	Cervený Kostelec,Bohdašín,rozc.	...	509	609	...	...	719	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
27	27	H424	38	Rtyně v Podkr., u kříže.....	...	510	610	...	...	720	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
28	28	H424	37	Rtyně v Podkr., ŽD.....	...	511	611	...	...	721	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
29	29	H424	36	Rtyně v Podkr., u rybníčka.....	...	512	612	...	...	722	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
30	30	H340	35	Cervený Kostelec,Lhota,odb.žel.st.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	902	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1902	2007	...	...	
31	31	H340	34	Cervený Kostelec,žel.st.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	905	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1905	2009	...	...	
32	32	H340	33	Cervený Kostelec,Lhota,kříž.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	907	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1907	2011	...	...	
33	33	H340	32	Cervený Kostelec, U Devítí křížů.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	908	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1908	2012	...	...	
34	34	H424	31	Rtyně v Podkr., V aleji.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	910	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1910	2014	...	...	
35	35	H424	30	Rtyně v Podkr., aut.st.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	911	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1911	2015	...	...	
36	36	H424	29	Rtyně v Podkr., u mlýna.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	916	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1916	2016	...	...	
37	37	H423	28	Baňovice, pod Verpanem.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	917	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1917	2017	...	...	
38	38	1H423	27	Baňovice, ObU.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	919	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1919	2019	...	...	
39	39	2H425	26	Velké Svatoňovice,Valy.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
40	40	5H426	25	Malé Svatoňovice, žel.st.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
41	41	H426	24	Malé Svatoňovice, Polytex.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
42	42	H425	23	Velké Svatoňovice,Valy.....	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
43	43	H423	22	Baňovice, pod kostelem.....	...	450	520	620	...	703	730	...	...	...	920	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1920	...	...	
44	44	H423	21	Baňovice, Na Mýtě.....	...	451	522	622	...	705	732	...	...	...	922	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1922	...	...	
45	45	H420	21	Úpice,Sychrov.....	...	453	524	624	...	707	734	...	...	...	924	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1924	...	...	
46	46	H420	20	Úpice, most II.odboje.....	...	455	526	626	...	709	736	...	...	...	926	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1926	...	...	
47	47	H420	19	pr Úpice, most F.L.Riegla.....	...	457	528	628	...	711	738	...	...	...	928	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1928	...	...	
48	48	H420	18	od Úpice,Veselka.....	...	457	531	631	...	716	738	...	...	...	931	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1933	...	...	
49	49	1H420	17	Úpice,Veselka.....	...	459	533	633	...	717	740	...	...	...	932	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1934	...	...	
50	50	TPZ	Tč		6	8	10	2	12	18	4	14	16	102	20	104	106	22	24	26	108	38	32	110	112	34	40	42	114		
17	25	3	H421	17	Suchovršice,záv.....	501	535	635	...	718	...	...	...	...	751	821	826	935	1026	1226	1301	1346	1421	1426	1605	1656	1658	1826	1936	...	...
18	26	4	H421	16	Suchovršice,žel.st.	503	537	637	...	720	...	...	...	...	753	823	828	937	1028	1228	1303	1348	1423	1428	1607	1658	1658	1828	1938	...	...
19	27	5	H421	15	Suchovršice,Lhota.....	505	539	639	...	722	...	...	...	...	755	825	830	939	1030	1230	1305	1350	1425	1430	1609	1701	1700	1830	1940	...	...
20	28	6	H401	14	Trutnov,Bohuslavice,Adamov.....	507	541	641	...	724	...	...	...	...	757	827	832	941	1032	1232	1307	1352	1427	1432	1611	1702	1702	1832	1942	...	...
21	29	7	H401	13	Trutnov,Bohuslavice.....	509	543	643	...	726	...	...	...	...	759	829	834	943	1034	1234	1309	1354	1429	1434	1613	1707	1704	1834	1944	...	...
22	30	8	H400	12	Trutnov,Poříčí,ACHP.....	510	544	644	...	727	...	...	...	...	800	830	835	944	1035	1235	1310	1355	1430	1435	1614	1705	1705	1835	1945	...	...
23	31	9	H400	11	Trutnov,Poříčí,POřix.....	512	546	646	...	729	...	...	...	...	802	832	837	946	1037	1237	1312	1357	1432	1437	1616	1707	1707	1837	1947	...	...
24	32	10	H400	10	Trutnov,Poříčí,rozc.EPO.....	513	547	647	...	730	...	...	...	...	803	833	838	947	1038	1238	1313	1358	1433	1438	1617	1708	1708	1838	1948	...	...
25	33	11	H400	9	Trutnov,Poříčí,škola.....	514	548	648	...	731	...	...	...	...	804	834	839	948	1039	1239	1314	1359	1434	1439	1618	1709	1709	1839	1949	...	...
26	34	12	H400	8	Trutnov,Poříčí,nám.....	515	549	649	...	732	...	...	...	...	805</																

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince. Úplné informace o vyčkávání spojů na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlaste nejpozději 7 dní před přepravou pomocí formuláře na www.oredocz.cz/skupiny. Spoj 114 je obsluhován nízkokapacitním autobusem

[illegible]

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince. Úplné informace o vyčkávání spojů na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlase nejpozději 7 dní před přepravou pomocí formuláře na www.iredo.cz/skupiny.



Převahu zajišťuje: ARRIVA VÝCHODNÍ ČECHY a.s., Na Ostrově 177, 537 01 Chrudim, provozovna Svoboda nad Úpou, tel. 499 811 285, www.arriva-vychodnicechy.cz, info.vychodnicechy@arriva.cz

km	TPZ	Td		1	111	3	5	7	101	9	11	213	13	105	15	19	21	107	23	25	27	29				
							父	父	Ⓢ†	父	父	父	父	Ⓢ†	父	父	父	Ⓢ†	父	父		父				
							31	31	30	31	31	72	62	30	31	31	31	28	31	31	31					
0	0	H400	1	od Trutnov, aut.nádr.....	...	...	5:05	6:05	8:05	8:05	10:05	...	11:05	11:05	12:05	...	12:05	14:05	15:05	...	16:05	16:05	18:10	...	20:10	...
1	1	H400	2	Trutnov, žel.st.....	...	...	5:06	6:06	8:06	8:06	10:06	...	11:06	11:06	12:06	...	12:06	14:06	15:06	...	16:06	16:06	18:11	...	20:11	...
1	1	H400	3	Trutnov, u kina.....	...	...	5:08	6:08	8:08	8:08	10:08	...	11:08	11:08	12:08	...	12:08	14:08	15:08	...	16:08	16:08	18:13	...	20:13	...
2	2	H400	4	Trutnov, Na Struze.....	...	...	5:10	6:10	8:10	8:10	10:10	...	11:10	11:10	12:10	...	12:10	14:10	15:10	...	16:10	16:10	18:15	...	20:15	...
3	3	H400	5	Trutnov, Rozcestí 1866.....	...	...	5:12	6:12	8:12	8:12	10:12	...	11:12	11:12	12:12	...	12:12	14:12	15:12	...	16:12	16:12	18:17	...	20:17	...
5	5	H402	6	Trutnov, Starý Rokytník, ČSSS.....	...	...	5:15	6:15	8:15	8:15	10:15	...	11:15	11:15	12:15	...	12:15	14:15	15:15	...	16:15	16:15	18:20	...	20:20	...
6	6	H402	7	Trutnov, Starý Rokytník, střed.....	...	...	5:16	6:16	8:16	8:16	10:16	...	11:16	11:16	12:16	...	12:16	14:16	15:16	...	16:16	16:16	18:21	...	20:21	...
6	6	H402	8	Trutnov, Starý Rokytník, školka.....	...	...	5:17	6:17	8:17	8:17	10:17	...	11:17	11:17	12:17	...	12:17	14:17	15:17	...	16:17	16:17	18:22	...	20:22	...
8	8	H402	9	Trutnov, Starý Rokytník, hospoda.....	...	...	5:19	6:19	8:19	8:19	10:19	...	11:19	11:19	12:19	...	12:19	14:19	15:19	...	16:19	16:19	18:24	...	20:24	...
11	11	H422	10	Úpice, Radeč, rozcestí.....	...	...	5:23	6:23	8:23	8:23	10:23	...	11:23	11:23	12:23	...	12:23	14:23	15:23	...	16:23	16:23	18:28	...	20:28	...
11	11	H422	11	Úpice, Radeč, Jednota.....	...	...	5:24	6:24	8:25	8:25	10:25	...	11:25	11:25	12:25	...	12:25	14:25	15:25	...	16:25	16:25	18:30	...	20:30	...
12	12	H420	12	Úpice, Podrač.....	...	Ⓢ†	父	5:26	8:26	8:26	10:26	...	11:26	11:26	12:26	...	12:26	14:26	15:26	...	16:26	16:26	18:31	...	20:31	父
13	13	H420	13	Úpice, most F.L.Riegra.....	...	父	Ⓢ	31	5:28	8:28	10:28	...	11:28	11:28	12:28	...	12:28	14:28	15:28	...	16:28	16:28	18:33	...	20:33	31
			od		...	31	26	5:05	5:31	8:31	10:31	...	11:31	11:31	12:31	...	12:31	14:31	15:31	...	16:31	16:31	18:34	...	20:36	...
14	14	H420	14	Úpice, most II.odboje.....	4:30	4:45	5:07	5:34	8:34	8:34	10:34	...	11:34	11:34	12:34	...	12:34	14:34	15:34	...	16:34	16:34	18:36	...	20:38	...
14	14	H420	15	Úpice, Sychrov.....	4:31	4:46	5:08	5:36	8:36	8:36	10:36	...	11:36	11:36	12:36	...	12:36	14:36	15:36	...	16:36	16:36	18:38	...	20:40	...
16	16	H423	16	Baňovice, Na Mýtě.....	4:33	4:48	5:10	5:38	8:38	8:38	10:38	...	11:38	11:38	12:38	...	12:38	14:38	15:38	...	16:38	16:38	18:40	...	20:42	...
16	16	H423	17	Baňovice, pod kostelem.....	4:34	4:49	5:11	5:39	8:39	8:39	10:39	...	11:39	11:39	12:39	...	12:39	14:39	15:39	...	16:39	16:39	18:41	...	20:43	...
17	17	H423	18	Baňovice, ObU.....	4:36	4:50	5:12	5:41	8:41	8:41	10:41	...	11:41	11:41	12:41	...	12:41	14:41	15:41	...	16:41	16:41	18:43	...	20:45	...
18	18	H423	19	Baňovice, pod Verpánem.....	4:38	4:52	5:13	5:43	8:43	8:43	10:43	...	11:43	11:43	12:43	...	12:43	14:43	15:43	...	16:43	16:43	18:45	...	20:47	...
19	19	H424	20	Rtyně v Podkr., u mlýna.....	4:39	4:53	5:14	5:44	8:44	8:44	10:44	...	11:44	11:44	12:44	...	12:44	14:44	15:44	...	16:44	16:44	18:46	...	20:48	...
			pr		4:41	4:54	5:15	5:46	8:46	8:46	10:46	...	11:46	11:46	12:46	...	12:46	14:46	15:46	...	16:46	16:46	18:48	...	20:50	...
19	19	H424	21	Rtyně v Podkr., aut.st.....	...	4:41	4:55	5:17	5:48	8:48	10:48	...	11:48	11:48	12:48	...	12:48	14:48	15:48	...	16:48	16:48	18:48	...	20:50	...
			od		4:57	5:20	5:50	5:52	8:50	8:50	10:50	...	11:50	11:50	12:50	...	12:50	14:50	15:50	...	16:50	16:50	18:51	...	20:52	...
20	20	H424	22	Rtyně v Podkr., V aleji.....	4:59	5:22	5:52	5:50	8:52	8:52	10:52	...	11:52	11:52	12:52	...	12:52	14:52	15:52	...	16:52	16:52	18:53	...	20:54	...
22	22	H340	23	Červený Kostelec, U Devíti křížů.....	...	5:00	5:23	5:53	8:53	8:53	10:53	...	11:53	11:53	12:53	...	12:53	14:53	15:53	...	16:53	16:53	18:54	...	20:55	...
			pr		5:01	5:25	5:55	5:55	8:55	8:55	10:55	...	11:55	11:55	12:55	...	12:55	14:55	15:55	...	16:55	16:55	18:56	...	20:57	...
23	23	H340	25	Červený Kostelec, žel.st.....	...	5:01	5:27	5:57	8:57	8:57	10:57	...	11:57	11:57	12:57	...	12:57	14:57	15:57	...	16:57	16:57	18:57	...	20:58	...
			od		5:03	5:28	5:58	5:58	8:58	8:58	10:58	...	11:58	11:58	12:58	...	12:58	14:58	15:58	...	16:58	16:58	18:58	...	20:59	...
24	24	H340	26	Červený Kostelec, Lhota, odb.žel.st.....	...	4:43	5:09	5:39	8:59	8:59	10:59	...	11:59	11:59	12:59	...	12:59	14:59	15:59	...	16:59	16:59	18:59	...	21:00	...
20	20	H424	27	Rtyně v Podkr., u rybníčka.....	...	4:45	5:11	5:41	8:61	8:61	10:61	...	11:61	11:61	12:61	...	12:61	14:61	15:61	...	16:61	16:61	18:61	...	21:01	...
21	21	H424	28	Rtyně v Podkr., ZD.....	...	4:47	5:13	5:43	8:63	8:63	10:63	...	11:63	11:63	12:63	...	12:63	14:63	15:63	...	16:63	16:63	18:63	...	21:02	...
22	22	H424	29	Rtyně v Podkr., u kříže.....	...	4:49	5:15	5:45	8:65	8:65	10:65	...	11:65	11:65	12:65	...	12:65	14:65	15:65	...	16:65	16:65	18:65	...	21:03	...
23	23	H343	30	Červený Kostelec, Bohdašín, rozcestí.....	...	4:51	5:17	5:47	8:67	8:67	10:67	...	11:67	11:67	12:67	...	12:67	14:67	15:67	...	16:67	16:67	18:67	...	21:04	...
23	23	H343	31	Červený Kostelec, Horní Kostelec, rozcestí.....	...	4:52	5:18	5:48	8:68	8:68	10:68	...	11:68	11:68	12:68	...	12:68	14:68	15:68	...	16:68	16:68	18:68	...	21:05	...
24	24	H343	32	Červený Kostelec, Horní Kostelec, škola.....	...	4:53	5:19	5:49	8:69	8:69	10:69	...	11:69	11:69	12:69	...	12:69	14:69	15:69	...	16:69	16:69	18:69	...	21:06	...
25	25	H343	33	Červený Kostelec, Horní Kostelec, pošta.....	...	4:55	5:21	5:51	8:71	8:71	10:71	...	11:71	11:71	12:71	...	12:71	14:71	15:71	...	16:71	16:71	18:71	...	21:07	...
25	25	H340	34	Červený Kostelec, Kovovýroba.....	...	4:56	5:22	5:52	8:72	8:72	10:72	...	11:72	11:72	12:72	...	12:72	14:72	15:72	...	16:72	16:72	18:72	...	21:08	...
26	26	H340	35	Červený Kostelec, Textonia.....	...	4:57	5:04	5:30	9:00	9:00	11:00	...	12:00	12:00	13:00	...	13:00	15:00	16:00	...	17:00	17:00	19:00	...	21:01	...
			pr		...	5:13	6:03	7:05	9:03	9:03	11:03	...	12:03	12:03	13:03	...	13:03	15:03	16:03	...	17:03	17:03	19:03	...	21:08	...
27	25	H340	36	Červený Kostelec, aut.st.....	...	5:16	6:06	7:08	9:06	9:06	11:06	...	12:06	12:06	13:06	...	13:06	15:06	16:06	...	17:06	17:06	19:06	...	21:10	...
28	26	H340	37	Červený Kostelec, Bedna.....	...	...	6:08	7:10	9:08	9:08	11:08	...	12:08	12:08	13:08	...	13:08	15:08	16:08	...	17:08	17:08	19:08	...	21:11	...
			od		...	...	6:10	7:12	9:10	9:10	11:10	...	12:10	12:10	13:10	...	13:10	15:10	16:10	...	17:10	17:10	19:10	...	21:12	...
26	26	H340	38	Červený Kostelec, kino.....	...	...	6:12	7:14	9:12	9:12	11:12	...	12:12	12:12	13:12	...	13:12	15:12	16:12	...	17:12	17:12	19:12	...	21:13	...
27	27	H340	39	Červený Kostelec, koupaliště Brodský.....	...	...	6:13	7:16	9:13	9:13	11:13	...	12:13	12:13	13:13	...	13:13	15:13	16:13	...	17:13	17:13	19:13	...	21:14	...
28	28	H342	40	Zábrodí.....	...	...	6:15	7:19	9:15	9:15	11:15	...	12:15	12:15	13:15	...	13:15	15:15	16:15	...	17:15	17:15	19:15	...	21:15	...
28	28	H342	41	Zábrodí, LIGO.....	...	...	6:16	7:21	9:16	9:16	11:16	...	12:16	12:16	13:16	...	13:16</									

☼ jede v pracovních dnech
Ⓢ jede v sobotu

† jede v neděli a ve státem uznané svátky
↪ spoj jede po jiné trase

♿ spoj s bezbariérovým přístupným vozidlem

26 jede také 31.12.20, nejede 25.12.20, 1.1.21
28 jede také 31.12.20, nejede 24.12.20
30 jede také 31.12.20

31 nejede 31.12.20
62 nejede od 23.12.20 do 3.1.21, od 29.1.21 do 7.2.21
72 jede také 23.12.20, 28.12.20, 29.12.20, 30.12.20, jede od 29.1.21 do 7.2.21

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince.
Úplné informace o vyčkávání spojů na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlaste nejpozději 7 dní před přepravou pomocí formuláře na www.ored.cz/skupiny.
spoj 114 je obsluhován nízkokapacitním autobusem





Přepřevu zajišťuje: CDS s.r.o. Náchod, Kladská 286, 547 01 Náchod, provozovna Náchod, tel. 491 541 343, www.cdsnachod.cz, holecck@cdsnachod.cz

	5	3	km	TPZ	Tč		2	6	302
	☆	☆					☆	☆p	☆
	62	20					43	62	20
...	7 42	9 35	0	0	H300 1	od Náchod, aut.st.	...	8 04	8 45
...	7 47	9 37	1	1	H300 2	Náchod, Montace	...	...	...
...	7 51	9 37	1	5	H300 3	Náchod, Plhov	...	...	...
...	7 53	9 39	2	6	H341 4	Dolní Radechová, odb. Kosná Hora	...	...	...
...	7 54	9 41	3	7	H341 5	Dolní Radechová, Obecní úřad	...	...	...
...		9 42	4	8	H341 6	Dolní Radechová, lom	...	...	...
...		9 44	5	9	H342 7	Horní Radechová, Dolní Rybníky	...	...	...
...		9 45	6	10	H342 8	Horní Radechová, rozč.	...	...	...
...		9 46	7	11	H342 9	Horní Radechová, hostinec	...	...	...
...		9 49	8	12	H342 10	Zábrodí, hosp. družstvo	...	...	...
...		9 50	9	13	H340 11	Červený Kostelec, Certovina, rozč.	...	...	...
...		9 52	10	14	H340 12	Červený Kostelec, Bedna	...	...	...
...		9 55	11	15	H340 13	Červený Kostelec, aut.st.	...	...	...
...		10 00	12	16	H340 14	Červený Kostelec, Lhota, odb. žel.st.	...	...	...
...		10 03	13	17	H340 15	Červený Kostelec, žel.st.	...	...	...
...		10 05	14	18	H340 16	Červený Kostelec, Lhota, křiž.	...	...	...
...		10 07	15	19	H340 17	Červený Kostelec, U Devíti křížů	...	...	...
...		10 10	16	20	H424 18	Rtyně v Podkr., V aleji	...	...	...
...		10 12	17	21	H424 19	Rtyně v Podkr., aut.st.	...	...	...
...		10 14	18	22	H424 20	Rtyně v Podkr., u mlýna	...	...	...
...		10 16	19	23	H423 21	Batňovice, pod Verpánem	...	...	...
...		10 17	20	24	H423 22	Batňovice, ObÚ	...	...	...
...		10 19	21	25	H423 23	Batňovice, pod kostelem	...	...	...
...		10 20	22	26	H423 24	Batňovice, Na Mýtě	...	...	...
...		10 22	23	27	H420 25	Úpice, Sychrov	...	...	...
...		10 24	24	28	H420 26	Úpice, most II. odboje	...	...	...
...		10 26	25	29	H420 27	Úpice, most F.L. Riegra	...	...	...
...		10 28	26	30	H420 28	Úpice, Veselka	...	...	...

☆ jede v pracovních dnech

) spoj jede po jiné trase

20 nejede od 23.12.20 do 31.12.20

62 nejede od 23.12.20 do 3.1.21, od 29.1.21 do 7.2.21

43 jede od 23.12.20 do 30.12.20

p ze zast. D. Radechová, obecní úřad odjíždí ze stanoviště směr Č. Kostelec

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince.

Úplné informace o vyčkávání spojů na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlase nejpozději 7 dní před přepravou pomocí formuláře na www.ored.cz/skupiny.



Přepřevu zajišťuje: CDS s.r.o. Náchod, Kladská 286, 547 01 Náchod, provozovna Náchod, tel. 491 541 343, www.cdsnachod.cz, holecck@cdsnachod.cz

	3	1	301	km	TPZ	Tč		2	4	6	102
	☆	☆	☆					☆	☆	☆	⑥
	43	31	20					20	31	31	⑥
...	4 50	11 05	12 05	0	0	H300 1	od Náchod, aut.st.	7 40	9 05	12 55	0 10
...	4 52	11 07	12 07	1	1	H300 2	Náchod, Plhov	7 37	9 02	12 52	0 07
...	4 54	11 09	12 09	2	2	H341 3	Dolní Radechová, odb. Kosná Hora	7 35	9 00	12 50	0 05
...	4 56	11 11	12 11	3	3	H341 4	Dolní Radechová, Obecní úřad	7 33	8 58	12 48	0 03
...	4 59	11 14	12 14	5	5	H342 5	Zábrodí, Horní Rybníky	7 31	8 56	12 46	0 01
...	5 00	11 15	12 15	6	6	H342 6	Zábrodí, Horní Rybníky, Obecní úřad	7 29	8 54	12 44	23 59
...				6	6	H342 7	Zábrodí, Horní Rybníky, rozč.	7 27	8 52	12 42	23 57
...	5 02	11 17	12 17	7	7	H342 8	Zábrodí, odb. Spínka	7 26	8 51	12 41	23 56
...	5 03	11 18	12 18	7	7	H342 9	Zábrodí, LIGO	7 25	8 50	12 40	23 55
...	5 04	11 19	12 19	8	8	H342 10	Zábrodí	7 23	8 48	12 38	23 53
...	5 06	11 21	12 21	9	9	H340 11	Červený Kostelec, koupaliště Brodský	7 22	8 47	12 37	23 52
...	5 08	11 23	12 23	10	10	H340 12	Červený Kostelec, kino	7 20	8 45	12 35	23 50
...	5 10	11 25	12 25	11	11	H340 13	Červený Kostelec, Bedna	...	...	...	...
...				11	11	H340 14	Červený Kostelec, aut.st.	...	...	...	...
...				12	12	H340 15	Červený Kostelec, Lhota, odb. žel.st.	7 18	8 43	...	...
...				13	13	H340 16	Červený Kostelec, žel.st.	7 16	8 41	...	...
...				13	13	H340 17	Červený Kostelec, Lhota, křiž.	7 14	8 40	...	...
...				14	14	H340 18	Červený Kostelec, U Devíti křížů	7 12	...	...	...
...				15	15	H424 19	Rtyně v Podkr., V aleji	7 10	...	...	...
...				16	16	H424 20	Rtyně v Podkr., aut.st.	7 07	...	...	...
...				17	17	H424 21	Rtyně v Podkr., u mlýna	7 05	...	...	...
...				18	18	H423 22	Batňovice, pod Verpánem	7 03	...	...	...
...				18	18	H423 23	Batňovice, ObÚ	7 01	...	...	...
...				19	19	H423 24	Batňovice, pod kostelem	6 59	...	...	...
...				20	20	H423 25	Batňovice, Na Mýtě	6 57	...	...	...
...				21	21	H420 26	Úpice, Sychrov	6 55	...	...	...
...				22	22	H420 27	Úpice, most II. odboje	6 53	...	...	...
...				22	22	H420 28	Úpice, most F.L. Riegra	6 52	...	...	...
...				23	23	H420 29	Úpice, Veselka	6 51	...	...	...
...				23	23	H420 30	Úpice, Veselka	6 50	...	...	...

☆ jede v pracovních dnech

⑥ jede v sobotu

| spoj zastávku projíždí

) spoj jede po jiné trase

20 nejede od 23.12.20 do 31.12.20

43 jede od 23.12.20 do 30.12.20

31 nejede 31.12.20

Na lince platí tarif a smluvní přepravní podmínky IREDO. Informace o tarifu a smluvních přepravních podmínkách jsou zveřejněny na www.iredo.info nebo k dispozici ve vozidle na lince.

Úplné informace o vyčkávání spojů na území Královéhradeckého kraje jsou zveřejněny na webu Krajského úřadu. Skupiny nad 15 osob hlase nejpozději 7 dní před přepravou pomocí formuláře na www.ored.cz/skupiny.

Astronomické informace

Slunce vstupuje 19. ledna do znamení Vodnáře. 2. ledna v 15 hodin je Země v přísluní, prochází v nejmenší vzdálenosti od Slunce (147,1 miliónu km).

Měsíc je 6. 1. v poslední čtvrti, 13. 1. v novu, 20. 1. v první čtvrti, 28. 1. v úplňku. Přizemí nastává 9. ledna, odzemí 21. ledna.

Planety sluneční soustavy: Merkur se objevuje koncem ledna na večerní obloze, pohybuje se v souhvězdí Střelce. Venuše svítí v prvním lednovém týdnu ráno nízko nad jihovýchodem. Zvečera můžeme nízko nad obzorem pozorovat těsné přiblížení planet Jupitera a Saturna, období jejich viditelnosti končí a v únoru je už na obloze nespátřime.

Zajímavé úkazy: 3. ledna večer nastává maximum meteorického roje Kvadrantid. Až do 10. 1. můžeme z našeho území pozorovat ranní průlety Mezinárodní vesmírné stanice ISS, období večerní viditelnosti začíná 18. ledna. Přelety můžeme pozorovat bez dalekohledu, kosmická stanice připomíná pomalu letící, velmi jasnou našloutlou hvězdu.

Více informací o úkazech na obloze, akcích hvězdárny i omezení provozu hvězdárny najdete na internetových stránkách www.obsupice.cz a na facebooku (www.facebook.com/obsupice).

Jiří Kordulák, Hvězdárna v Úpici

»» POVÍDEJME <<< SI DĚTI

ZPRÁVY ZE ŠKOL, MAT. ŠKOL A ZUŠ

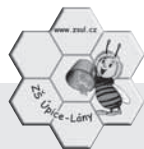
ZŠ ÚPICE-LÁNY

PF 2021

Milé čtenářky, milí čtenáři,
přejeme vám všem do nového roku
2021 hodně štěstí, soudnosti, trpělivosti,
potlačené ješitnosti, potěšující-
cích informací, nadhledu, rozvahy,
radosti, tolerance a úcty k úctyhod-
ným.

Opatrujte se.

Žáci a zaměstnanci ZŠ Úpice-Lány



Naše první mikroskopování

V jarní části distanční výuky a během letních prázdnin proběhla celková rekonstrukce učebny přírodovědných předmětů. V listopadu potom dorazily nové mikroskopy. Šestáci učebnu a mikroskopy pokřtili laboratorními pracemi v prosinci, kdy zase mohli dorazit do školy osobně. Pod mikroskopem pozorovali buňky cibule, listy pokojové rostliny, chloroplasty mechu měříku a trvalé mikroskopické preparáty. Laborky se vyvedly. Odměnou jim byla jednička do přírodopisu.

Vendula Janečková, foto Denis Suk, 6. B



Ryba na štedrovečerním talíři

Vánoce bez kapra... To snad ani není ono. Sedmáci si už štedrovečerní nadílku udělali na začátku prosince. Rybička neležela na talíři, ale na pitevní misce. Tělo karase stříbřitěho a hlavu kapra jsme si prohlédli do detailů. Teď už víme, kde má ryba žábry, srdce, zuby, střevo, žlučník. Vyzkoušeli jsme, jak funguje plynový měchýř. Šupinu jsme pozorovali lupou.

Za „materiál“ k pitvě děkujeme panu Kultovi a paní učitelce Pižlové.

Vendula Janečková

Adopce na dálku

Naše škola se rozhodla sponzorovat vzdělání chudého dítěte z Indie už v roce 2005. Kontaktovali jsme Diecézní charitu v Hradci Králové, která spolupracuje s Diecézí Belgaum a s Diecézí Bangalore ve státě Karnátačka na jihozápadě Indie.

O lidi na venkově se tam nikdo nestará. Jsou negramotní, jejich životní podmínky jsou hrozné. Často mají jen jedno jídlo denně. Na některých územích neprší a trpí tam velkým suchem. Rodiče nejsou schopni zajistit vzdělání svých dětí. Ty pak pracují na poli, pasou dobytek apod. Sami rodiče nedostali žádné vzdělání. Školy v Indii jsou placené a tito chudí lidé si nemohou dovolit své děti do nich posílat.

Víte, jak vypadá indická škola? Je jen chudě zařízena, chybí hygienická zařízení, lavice, židle, proto většina dětí sedí na zemi. Učí se i na chodbách. V jedné třídě je 60 až 100 dětí. Ty si svého vzdělání neuvěřitelně váží. Žáci jsou hodní a disciplinovaní.

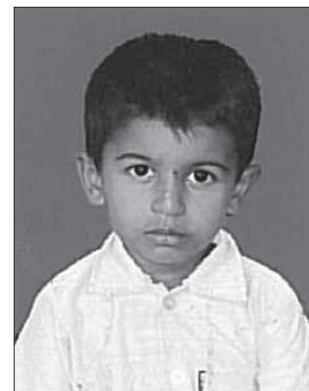
Proto chudé indické rodiny velmi vítají pomoc, která od „adoptivních rodičů“ přichází. Za 5000 Kč na rok se dítěti uhradí školní materiály, učebnice, uniformy, školné, ubytování, dojíždění, pomoc rodině, vánoční dárek, ale i zdravotní péče pro něj i jeho matku. Školní rok v Indii začíná v červnu a končí v březnu. Dvakrát ročně píší děti (nejprve za pomoci dobrovolníků) svým adoptivním rodičům dopis a připojí svou největší fotografii a vysvědčení.

Náš chlapec (teď už mladý muž) pochází z diecéze Belgaum a jmenuje se Joel Charles Rozario. V roce 2005, kdy jsme ho adoptovali, mu byly čtyři roky. Tehdy nastoupil povinnou placenou docházku do přípravné školky. Nyní mu je 19. Sponzorujeme jej již dlouhých 15 let.

Joel studuje v současné době na střední škole. Ve všech dopisech chlapec píše, jak je vděčný za to, že mu pomáháme a denně se za nás, svého sponzora, modlí. Kéž by se vzdělání dostalo všem dětem na celé Zemi. Aby si mohly plnit své sny a dělat, co je baví. Přejeme ti, Joeli, ať svou šanci v životě dobře využiješ. Láňáci.

Autor snímků neznámý. :-)

Poznámka: Na fotografiích lze porovnat, jak Joel vyrostl. Jsou to fotografie z doby, kdy mu byly čtyři roky a ze současnosti, kdy už mu je devatenáct.



Iva Roudná

„PES“ štěknul trojku

Na konci října se měl uskutečnit další ročník Běhu Dlouhými záhony, kterého se naši žáci účastní v hojném počtu. Covid-19 v tomto roce sportovcům nepřeje. Zrušena byla letní olympiáda, řada mistrovství a závodů. I Běh Dlouhými záhony musel být třikrát odložen a nakonec proběhl až na začátku prosince, kdy to situace po podzimní vlně umožnila. Tento ročník byl však poznamenán menším počtem běžců v dětské i dospělácké kategorii. Lánská škola neměla oficiální nominaci. I tak se našlo dost Láňáků, kteří měli chuť udělat něco pro své zdraví, zazávodit si a přišli buď sami, nebo v doprovodu rodičů.

Celý závod samozřejmě probíhal za přísných hygienických opatření. Lánští závodníci se s náročným terénem, délkou trati, silným větrem poprali na jedničku. Všichni na trati zanechali spoustu sil. Výsledkem bylo 10 medailí. Zlatí byli Kateřina Horáková (7. A), Šimon Souček (7. B) a Barbora Horáková (8. A). Stříbrné medaile získali Karolína Duchová (5. B) a Ondřej Souček (9. A). Třetí místo patří Tomáši Havlíčkovi (1. A), Karlu Havlíčkovi (3. A), Ludvíku Folcovi (5. A), Elišce Lysické (5. A) a Ondřeji Netolickému (9. A). Těsně pod stupni vítězů skončili Matěj Prokop (3. A), Jakub Vágnér (4. A), Natálie Prokopová (5. A), Tomáš Folc (9. A). Někteří z nich běželi nejen za lánskou školu, ale i za mateřský oddíl Maratonstav Úpice.

Děkujeme všem za vzornou reprezentaci a bojovný výkon.

Vendula Janečková, foto Petra Janečková



ZŠ BRATŘÍ ČAPKŮ ÚPICE

Mikuláš na Blahovce

Jak to bude letos s Mikulášem a čerty? Každý rok se na ně těšíme, ale v koutku duše máme strach. Dorazí k nám vůbec, když deváťáci, kteří se této úlohy zhostili v minulých letech, jsou kvůli covidovým opatřením mimo hru? Ale na Základní škole Bratří Čapků jsme se dočkali. Každou třídu na 1. stupni navštívil Mikuláš, doprovázený dvěma čerty a andělem. Z čertovských listin přečetl největší zlobidla a ta se musela z pekla vykoupit básničkou, skokem přes metlu a slibem polepšení se. Většina tříd měla pro nebeskou návštěvu připravené i kratinké vystoupení. Za něj děti dostaly od anděla balíček s dobrotami.

Velké poděkování patří paním vychovatelkám a asistentkám, které se v letošním „covidovém“ roce rolí Mikuláše a jeho doprovodu ujaly.

Eva Prouzová



BAJKY A PODPOVÍDKY

Z LITERÁRNÍ TVORBY OBČANŮ

Chvilka pod noční oblohou

Naše zářivá hvězda se už před hodinami zavrtala do peřin a položila svou hlavu na polštář. Svě místo přenechala kulatému pánovi noční oblohy, ze kterého dnes ale vidíš jen malý stříbrný srpek.

Dorůstá, nebo ubývá? Co myslíš?

Já nevím, nikdy jsem se v Měsíci nemohl vyznat. Jednou je tak blízko, podruhé tak daleko, jednou září jako lampa, a potom zase ať hledám, jak hledám, nemůžu ho nikde v jeho tmavém království najít. A tenkrát v únoru jsem ho našel koupat se v řece. No řekni, není to takový všudybyl srandista?

Jo aha, ty můj názor nesdílíš... To nevádi, kdyby si každý člověk myslel to stejné, celý svět by byl stejný a jednotvárný.

Tak co si myslíš o Luně?

Kulaté těleso, soupevník naší zelené Země, přitahovaný jejím gravitačním polem, způsobující mohutné klesání a stoupání slaných mořských hladin, příliv a odliv...

Ano, ano, rozumím. Jsi vědec, vzdělaný člověk, mělo mě to napadnout hned. Teď prosím jen zkus svoji vzdělanou hlavu na chvíli oprostít od vědění a učení. Zavři oči. Zaposlouchej se do tmy. Do hluboké prosincové noci...

Fouká chladný vánek. Laská naše tváře těmi nejjemnějšími doteky. Ruku v ruce se s větrem prohání malinké běloučké sněhové vločky. Plachtí ve větru jako nějácí dravci. Také jejich let většinou končí na zemi. Ale vločky se neženou za kořistí, spíše jen tak z radosti přistávají na zmrzlé hlině a ze svých těl tvoří zářivý kabátec země, který vykouzlí milionům drobných skřítek úsměv na tváři.

Zakloň hlavu. Pohled na to temně modré nebe nad námi. Srpek Měsíce poněkud ztratil svou ladnou důležitost. Na nebeském jevišti začínají vystupovat třpytivé tanečnice. Hvězdy. Vždy, když uvidím hvězdy, mám pocit, že už nejsem o samotě, i když opravdu jsem. Hvězdné obrazy jasně září na černém stropě. Je to snad jako nějaké kouzlo. Působí magicky, tak zvláště chladně, ale když by ses vydal ke zdroji této krásy, nalezneš obrovskou ohnivou kouli, která se ani chloupkem nepodobá těhle hvězdě, co ti svítí nad hlavou.

Velký vůz, Malý vůz, Kassiopeia, Herkules...

Promiň, cože jsi říkal? Že ten Měsíc dorůstá? Ach tak... Ale ano, už to vidím, je do tvaru písmene D.

Křup, křup. Slyšíš ten hlas kyprého sněhu pod našima nohama? Na jeho bílé kůži se objevily otisky našich podrážek. Mráz se dal do našich chodidel, jen co je pravda.

Naše kroky se otočily. I hvězdná obloha se točí. Rozjasněná krajina nás světlým sněhem doprovází až k velkým dřevěným strážcům našich obydlí. Můj pohled naposledy střelil do dále. Myslím, že nic krásnějšího není, však stejně vždy skončíme doma, u kamen se šlehajícími plameny, ve sladkém zapomnění.

Petra Havlová, kvarta (9. třída), Městské gymnázium a SOŠ Úpice

Městské kulturní středisko

Je nám líto, ale ani v lednu se pro Vás, milí návštěvníci, nebude konat žádný koncert, divadelní či filmové představení.

Pokud se situace zlepší a umožní nám to, budeme se snažit připravit na únor nabídku kina a prvním divadelním představením, které se v našem divadle uskuteční 26. 2., by mohla být komedie „Když se zhasne“. Vše je však stále s velkým otazníkem.

Také bychom pro Vás rádi otevřeli novou Půjčovnu kostýmů (v čp. 31 na Nám. TGM – vedle Informačního centra), ale i tato služba se zatím musí odložit na neurčito.

Dovolte, abychom Vám (i nám) do nového roku popřáli, aby bylo v brzké době možné otevřít sál našeho krásného divadla, pozvat sem zajímavé pořady, koncerty, představení a přivítat bez omezení také návštěvníky těchto programů.

Opatrujte se, buďte zdraví a nepodléhejte chmurným myšlenkám – BUDE LÍP!

Těšíme se na Vás, kolektiv úpického MKS

Městské muzeum a galerie J. Winterové Mezerové

STARÝ ROK 2020 ukončujeme velikým poděkováním všem, kdo reagovali na naši výzvu a zapojili se výtvarně do plenérové výstavy VÁNOCE VENKU. S potěšením můžeme připomenout, že svými výtvarnými pracemi tuto výstavu vytvořily nejen jednotlivé děti a kolektivy z mateřských a základních škol, ale tentokrát se připojili i dospělí. Sešlo se tak více než 70 obrázků a vystřihovánek, které byly milou výzdobou úpického náměstí ve 2. polovině prosince.

DO NOVÉHO ROKU 2021 bychom Vám rádi popřáli především dobré zdraví!

A také – aby se vše okolo nás vrátilo do „normálních“ kolejí, což Vám umožní realizovat své plány a třeba si plnit i své sny.

Těšíme se na setkávání s Vámi při výstavách a dalších akcích, které muzeum na rok 2021 připravuje.

Pokud nebude provoz muzea omezen dalšími vydanými zákazy, leden 2021 nabídne:

V MUZEU – VE STARÉ RADNICI

můžete kromě stálých expozic, které jsou zaměřené národopisně, na historii města a regionu, hrad Vizmburk a na historii rodiny MUDr. Antonína Čapka, navštívit tyto výstavy:

STANISLAV HRUBÝ: Z MÉHO POHLEDU

Od makra až po krajinu / Jak se co dělá VI.

Výstava úpického autora, který svými fotografiemi dokáže zachytit nádherné přírodní detaily i krásu pomíjivého okamžiku.

Výstava bude otevřena do 28. 2.

HLEDÁNÍ ZMIZELÉ ÚPICE VIII.

Čas ve městě – město v čase

Další pokračování výstavního cyklu Hledání zmizelé Úpice tentokrát není zaměřené na konkrétní desetiletí, ale připomene Vám to, co si pamatujete Vy, Vaši rodiče či prarodiče – Úpici 20. století. Zveme Vás na procházku naším městem prostřednictvím fotografií z rodinných fotoalb, která jste nám zapůjčili Vy, návštěvníci.

Výstava bude otevřena do 28. 3.

NKP DŘEVĚNKA

bude od ledna také zpřístupněna. Návštěvníky očekává expozice skanzenového typu, která je větná do života na malém městě ve 2. polovině 19. a v 1. polovině 20. století. Rovněž se můžete potěšit prohlídkou vystavených historických kočárků (pro děti i pro panenky), které zapůjčila paní L. Krejcarová.

A kromě toho jsme pro Vás připravili připomenutí toho, „jak se dělal Dřevěnce nový kabát“ – několik desítek vystavených fotografií zachycuje rekonstrukci Dřevěnky, která byla ukončena v r. 2018.

Otevírací doba obou objektů:

sobota 2. 1. a neděle 3. 1. od 13 do 16 h

od 5. 1. je otevřeno: úterý - sobota 10-12 a 13-17 h / neděle 13-16 h

Vaše MUZEUM

Den pro dětskou knihu trochu jinak

Každoročně se po celé republice v řadě knihoven koná o prvním adventním víkendu Den pro dětskou knihu – další z řady akcí na podporu dětského čtenářství. I my se vždy připojujeme a připra-



vujeme na sobotní odpoledne malé výtvarné dílničky pro děti i jejich rodiče či prarodiče. V posledních letech jsme akci spojili s nějakou vánoční soutěží pro přítomné děti – jednou přinesly vlastnoručně upečené cukroví, jindy balily vánoční dáreček nebo zdobily kouličku na stromeček. V knihovně vždy panuje přátelská, pohodová atmosféra, kterou podtrhuje příjemná hudba, drobné občerstvení i vánoční prodej drobných dárků a dekorací. Letos bohužel, jako řada dalších akcí, ani toto nemohlo proběhnout. A tak jsme vymysleli náhradní řešení. Připravili jsme pro děti balíčky s materiály na výrobky, které si děti odnesly domů, a společně s rodiči mohly v klidu tvořit. Na našich webových stránkách byl ke každému výrobku videonávod, který paní knihovnice pečlivě připravila, a nechyběl ani odkaz k poslechu pěkné pohádky, příběhu nebo hudby pro děti. A bylo vlastně i malé „občerstvení“ – v každém balíčku byly zabaleny i sladké perníčky. Snad si to doma všichni užili! Do knihovny nám někteří přinesli zpět krásně ozdobený papírový perníček, který přikrášlil naši vánoční výlohu. Takže jsme i my spokojené! Snad se podařilo tuto akci alespoň trochu udržet a připomenout dětem, že knihovna ve městě pořád stojí!

Jana Šimková

Nové knihy

KNIHY PRO DOSPĚLÉ

Kallentoft, Mons: Katův políbek

Kriminální inspektorka Malin Forstová po návratu z Thajska doufá, že brzy přijde velký případ, který ji vytrhne z osamělosti. To se jí splní, když je uneseno letadlo mužem, který chce pomstít smrt své dcery, již spolužáci dohnali k sebevraždě sexuálním násilím a internetovou šikanou. Tím to však neskončí. V lisu na auta je nalezeno tělo dívky. Podaří se Malin odhalit vraha a zabránit dalším zločinům?

Sýkora, Michal: Nejhorší obavy

Kniha obsahuje tři rozsáhlejší povídky se svéráznou vyšetřovatelkou Marií Výrovou. Po odchodu od policie přijala Velká Sova nabídku přednášet na olomoucké univerzitě praktickou kriminologii. Avšak ani poklidná akademická dráha ji neuchrání před kontaktem se zločinem; znovu tak musí spojit síly s bývalými kolegy při vyšetřování, která se jí osobně dotýkají.

Salte, Tereza: Karamelová džungle

Tereza se na sklonku třicítky znovu ocitá na startovní čáře, ale svých snů se nehodlá vzdát. Místo aby budoucnost plánovala, nechá se vést intuici. Narychlo sbalí svůj život do pár kufrů a se svým mužem Johnem Erikem se přestěhuje z poklidného Osla do pulzující Prahy. Obstojí jejich pohodový skandinávský přístup v džungli českého byznysu? Řada nečekaných zkušeností je dovede až za poznáním, že jestli něco vážně chtějí, musejí brát překážky jako výzvy.

Jacobs, Anne:

Kavárna U Anděla. Osudová léta

Wiesbaden, rok 1951. Kavárnu U Anděla čekají bouřlivé časy. Hned vedle tradiční kavárny rodiny Kochových vzbudí pozornost jeden konkurent se smyslem pro modernost. Zatímco se Hilda Kochová zoufale snaží přesvědčit své rodiče o tom, že je třeba kavárnu modernizovat, je ohrožena i její těžce vydobytá láska. Se štěstím obou jejich bratrů to není o nic lepší: Wilhelm, obdivovaný ženami, se zaplétá do povrchních milostných hrátek, přičemž jeho srdce touží po ženě, která je pro něho nedosažitelná. A jeho starší bratr August se navíc po svém návratu z ruského válečného zajetí zamiluje do mladé Rusky, aniž tuší, že jeho volba hrozí rozštěpit rodinu...

Jackson, Stina: Pustina

Krimithriller švédské autorky, zasazený do tísnivého prostředí odlehle vesnice.

Mougin, Véronique: Kudy projde jehla

Román o maďarsko-židovském chlapci, který se jako krejčí dostal z pekla koncentračních táborů až na francouzská přehlídková mola.

Festa, Giuseppe: Děti lesa

Ulisse a Achille jsou dvě vlčata, která se krátce po sobě našla opuštěná v lese, každé na jiném místě. Obě byla převezena do záchranné stanice v italských Apeninách, kde o ně bude dobře postaráno. Vlci by tu měli prožít celý život, protože pokud vyrůstají v blízkosti člověka, neosvojí si zákony smečky a bez nich v přírodě nedokážou přežít. Jenže Elisa to vidí jinak a se svými kolegy ze stanice usiluje o to, aby vlci mohli být navraceni do svého přirozeného prostředí, kam patří a kde mají ještě šanci uspět. Jak tedy k vlkům přistupovat, aby si nezvykli na lidi, byli schopni si sami obstarat potravu a třeba se i začlenili do jiné smečky? Giuseppe Festa sleduje pohnutý osud obou vlků a dramatické úsilí vypustit je na svobodu, poutavě přibližuje tato fascinující zvířata a opěvuje kouzlo přírody, od níž jsme se tolik vzdálili. Vše přitom líčí s porozuměním a respektem.

Hlad, Alan: Dlouhý let domů

Příběh inspirovaný skutečnými událostmi. Když světem zmítá 2. světová válka, stane se z jedné poštovní holubice nejen válečná hrdinka, ale i spojnice mezi dvěma zamilovanými a válkou rozdělenými mladými lidmi.

Šťastná, Barbora: Hezčí svět

Román české novinářky, bloggerky a spisovatelky je příběhem o nelehké snaze znovu nalézt a obnovit zprerhané rodinné vazby a pouta.

Macek, Petr:

Iva Janžurová. Včera, dnes a zítra

Nejnovější biografie jedné z našich nejpopulárnějších hereček, familiárně označované jako Janžurka, přibližuje neotřelým a zasvěceným způsobem její osobní i profesní život. Knihu doprovázejí unikátní fotografie z divadelních i filmových archivů, cenný je chronologicky zpracovaný soupis divadelních a filmových rolí a úctyhodný přehled všech ocenění.

Bobek, Miroslav: Supi v hotelu Continental a další zápisky ředitele zoo

Ředitel pražské zoo Miroslav Bobek pravidelně píše fejetony o nejzajímavějších událostech, co se ve světě exotických zvířat odehrávají. Máte tak možnost dozvědět se, jak to chodí v zákulisí zoo, jaká vejce jsou nejcennější, jaké druhy zvířat se podařilo zachránit, do jakých zemí a kontinentů se odchovaná mláďata vypouštějí. Příběhy mají výstižná a leckdy i vtipná vyústění a doprovázejí je unikátní barevné fotografie.

Hanuš Kuchařová, Anna:

Od slackline k tiché radosti

Vyprávění nejznámější české slacklinerky, která chodila kilometr nad zemí na čtyřech kontinentech.

Waal, Frans de: Mámino poslední objetí

Úchvatná kniha s velkým srdcem, která je plná soucitu a překypuje vhledy do života zvířecích i lidských tvorů.

Adler, Yael: O tom se nemluví

Publikace se zaměřuje na tabuizované aspekty lidského těla a různé nemoci. Určeno široké veřejnosti.

Honzák, Radkin:

Královna děsu, aneb, Panická porucha

Publikace se zaměřuje na panickou poruchu a formou rozhovorů také představuje zkušenosti známých osobností. Určeno široké veřejnosti.



KNIHY PRO DĚTI A MLÁDEŽ

Chudožilov, Petr: Myší knížka

Poetická knížka o malé myšce Charlotte, jež svou drzostí dovádí člověčího kamaráda často doslova k zoufalství.

Krolupperová, Daniela: Zprávy z pelíšku

Bohatě ilustrovaný příběh malého štěněte, které se postupně zabydluje v lidské domácnosti.

Máme kostru ve skříni.

Strašidelné verše pro statečné děti

Bohatě ilustrovaná kniha básní pro děti se hemží kostlivci, duchy, upíry a jinou strašidelnou havětí. V závěru je pak připojen přehled autorů a jejich vlastních dětských strachů.

Matocha, Vojtěch:

Prašina. Černý merkurit

Pokračování dobrodružného příběhu pro starší děti, který se odehrává v podivné části Prahy, zvané Prašina.

Čálková, Alena:

Do průvanu za uši tatínci se nevěší

Dobrodružství sedmiletého kluka Bruna začíná, když se seznámí s vílou Dospělkou, jež se věnuje napravování dospělých a vezme Bruníka na noční výpravu do Vílovic.

Hudáčková Barochová, Věra:

Hanko, zachraň štěně!

Příběh Hanky, která zažije první neúspěchy a zklamání svého života a paradoxně jí v těžké situaci pomůže malé plyšové štěně.

Martišková, Petra: O Rozárce Čarodějně a zlobivém Pepíkovi

Příběh s malou detektivní zápletkou o jedné malé čarodějnici, která musela nastoupit do lidské školy.

Dobrou noc, sladké sny

Bohatě ilustrovaný výbor příběhů, které děti znají z televizních večerníčků.

Rauer, Vojtěch: Na Seně

Partička teenagerů si užívá letní zahálku, alkohol a cigarety. Jako by jejich chlapec-tví nemělo nikdy skončit. Pak se ale spojí s druhou partou svých vrstevníků a události nabírají rychlý spád. Tragické vyvrcholení pak nadobro sežehne jejich dětství.

Míková, Marka: Pohádky na předpis

Když je člověk nemocný, hned se začne bát. Neví totiž zpočátku, co mu je, a taky neví, kdy se uzdraví. Leží v posteli, kouká do stropu a je mu ouvej. Ale i v nemocnici na vás může čekat spousta nových kamarádů - stejně jako na hrdiny této knížky. Už několik let hraje její autorka loutkové divadlo na dětských odděleních pražských nemocnic s organizací Loutky v nemocnici. Proto ví, že hezká pohádka nebo veselá písnička může mít svoji léčivou moc.

Pembroke, Sophie:**Hugo a Vánoce pod psa**

Příběh Huga, roztomilého, trvale hladového francouzského buldočka, který miluje svou rodinu. Nechtěné vánoční dobrodružství začíná, když se pokusí odehnat kočku a zmešká tak odjezd s rodinou do Francie.

Pospíšilová, Zuzana:**Štěpánův podivuhodný stroj**

Malý Štěpán pomáhá tatínkovi v dílně, mamince nahlíží pod pokličky a dědovi dokonce rozebere hodiny s kyvadlem, a to vše proto, aby zjistil, jak co funguje. Poté, co objeví na půdě u prarodičů tajemnou bednu plnou ozubených koleček a různých hejblátek, sestrojí svůj první vynález.

Rezková, Milada: To je metro, čéče!

Dědeček, který už je dlouhá léta zaměstnancem pražského Dopravního podniku, bere každou středu svého vnuka Karla na stanoviště dozorce a vypráví mu všechno, co o metru ví – o jeho stavbě, výzdobě stanic, jednotlivých linkách i vozovém parku metra.

Dvořáková, Alžběta: Modrá hodina

Pohádkový příběh na prázdniny o dvou sourozencích a fantastických zvířatech.

Smith, Crystal: Temný kvítek

Život princezny Aurélie se obrátil vzhůru nohama. Z království, které chtěla zachránit, zbyly jen ruiny. Její snoubenec zahynul při ztroskotání lodi, a bratr, který se měl stát v jejích rodné zemi králem, musí čelit odporu ze strany Tribunálu. Když během korunovační noci dojde k převratu, Aurélie je nucena uprchnout. Nepřátelé jsou všude kolem, a aby zachránila sebe a svou rodinu, pustí se do sebevražedného boje. Najde v nejtemnějších chvílích jiskřičku naděje? Pomůže jí láska, kterou považovala za ztracenou?

Melece, Anete: Kiosek

Příběh o paní Olze, která uvízla ve stánku a nemůže se z něj dostat ven. Den za dnem Olga obsluhuje zákazníky, listuje si časopisy a touží někam vycestovat. Až jednoho dne odstartuje řetěz náhodných událostí její putování.

Ledové království.**Arendellská dobrodružství**

Dobrodružství oblíbených hrdinů z pohádkového animovaného filmu, tentokrát v komiksovém zpracování.

Bartíková, Petra: Co se děje v mraveništi

Průřez mraveništem představuje složité společenství mravenců a jejich jednotliv-

vé úlohy, z čeho je mraveniště postaveno a jeho různé vrstvy.

Grimmichová, Alena Isabella:**Zábavné tvoření**

Návody k výrobě různých dekoračních předmětů v průběhu celého roku.

Dvořáková, Lucie:**Originální výrobky z přírodnin a odpadu**

Návodné postupy ke zhotovení dekoračních předmětů z přírodních a odpadových surovin.

Böhm, David: Hlava v hlavě

Co je to hlava, co umí a jak to v ní funguje. Nevšední, hravá a originální hlavopédie.

»» Z DRUHÉ KAPSY ««

SPORT

Pravidla pro vyhodnocování nejlepších sportovců Města Úpice za rok 2020

I.

Navržená osoba musí splňovat alespoň jednu z těchto podmínek:

1. má v Úpici trvalý pobyt
2. je členem a aktivně se účastní činnosti v úpické tělovýchovné organizaci, působí jako závodník, trenér, cvičitel či funkcionář

Navržená akce musí splňovat alespoň jednu z těchto podmínek:

1. proběhla na území Úpice
2. hlavním pořadatelem byla úpická tělovýchovná organizace

II.

Vyhodnocení sportovců, činů a událostí provádí sportovní výbor. O navržených kandidátech rozhodne na svém jednání v úterý 16. 2. 2021. Slavnostní vyhlášení proběhne v úterý 16. března 2021.

III.

Vyhodnocují se tyto kategorie:

- mládež (narození 2001 a mladší)
- dospělí (narození 2000 a starší)
- osobnost sportu (trenér, funkcionář, cvičitel, rozhodčí apod.)
- kolektiv
- čin fair play
- Síň slávy
- událost roku (organizace tělovýchovné či sportovní události roku)

IV.

Návrhy na ocenění sportovců, činů a událostí podle stanovených kategorií mohou tělovýchovné a sportovní organizace, školy i příznivci (jednotlivci) zasílat nejpozději do pátku 29. 1. 2021, do 13 hodin, na adresu Bc. Libuše Rückerová, tajemnice sportovního výboru při ZM, Městský úřad Úpice, Pod Městem 624, 542 32 Úpice nebo elektronicky na adresu ruckerova@upice.cz. U nominovaných sportovců musí návrh obsahovat jméno a příjmení, datum narození sportovce, adresu bydliště, oddílovou příslušnost, disciplínu a výsledky dosažené v roce 2020; u osobnosti sportu musí návrh obsahovat jméno a příjmení, adresu bydliště, oddílovou příslušnost, sledované období může být delší. U nominovaných kolektivů musí návrh obsahovat název kolektivu, disciplínu a výsledky dosažené v roce 2020. Navržený čin fair play musí obsahovat jméno a příjmení oceněného a popis činu, za který je dotčený nominován. V kategorii událost roku je nutné uvést název akce, termín akce, název pořádající organizace a důvod nominace (v čem byla akce výjimečná) – příslušné formuláře jsou ke stažení na www.upice.cz. Nominace posílejte v elektronické podobě. Podané nominace musí obsahovat fotodokumentaci nominovaných (prosíme alespoň 4 či 5 fotografií, může být i více).

Jiří Adam, předseda sportovního výboru

»» KALENDÁŘ ««



27. 1.

ST

25. veřejné zasedání ZM Úpice
Městský sál, Úpice, 17 hodin



**STŘEDNÍ PRŮMYSLOVÁ ŠKOLA
TRUTNOV** | www.spstrutnov.cz



Tvoje volba • budoucnost
1

**ELEKTRONICKÉ
POČÍTAČOVÉ SYSTÉMY**

ELEKTRIKÁŘ

**INFORMAČNÍ
TECHNOLOGIE A MANAGEMENT**

NÁSTROJAŘ

**SLABOPROUDÁ
ELEKTROTECHNIKA**

STROJNÍ MECHANIK

**STROJÍRENSTVÍ
- POČÍTAČOVÁ GRAFIKA**

**16. 1. 2021
DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ**



**SaarGummi
Automotive**



**Saar Gummi Czech, evropský leader ve výrobě
vytlačovaných pryžových těsnění pro au-
tomobily, hledá zaměstnance na pozice:**

**operátor/ka gumárenské výroby,
mzda 35 000 Kč až 37 000 Kč měsíčně.**

Uvedena je hrubá mzda včetně benefitů po plném zapracování,
pracoviště Červený Kostelec / Velké Poříčí.

www.sgc.cz, personalni@sgc.cz, tel. 491 467 442



KOMINIČTÍ

- KOMPLETNÍ KOMINICKÉ PRÁCE
- kominové systémy - vložkování kominů
- třívrstvé kominy - frézování - revize

Petr Luňák

Lánská 327, 549 41 Červený Kostelec
IČ: 018 92 142

777 055 942

e-mail: mont.kom@seznam.cz

www.kominičtvi-lunak.cz

VELKOOBCHOD

tel. 499 881 190
mobil 603 513 450



**KOUPELNOVÉ
STUDIO**



Zákopanka 765
Úpice

www.vetim.cz

tel. 499 781 024
mobil 603 891 096

Vše pro Vaši koupelnu naleznete pod jednou střechou.

Webové stránky

- jednostránkové prezentace, ale i složité projekty
- prezentace pro malé až středně velké firmy a obchody
- stránky pro sportovní kluby, módní návrháře...
- weby pro širokou veřejnost

www.hetflejs.cz

ÚPICKÉ NOVINY, 01/2021. Měsíčník.

Vydavatel: Město Úpice. IČO 00278386

Pod Městem 624, 542 32 Úpice

Kontakt: tel. 499 781 533, e-mail: upickenoviny@upice.cz

Datum vydání: 21. 11. 2020

Evidenční číslo: MK ČR E 22588.

Náklad: 700 výtisků. Zdarma.

Foto na titulní straně: zdroj Pixabay

Redakční rada: Jana Šimková, Petra Vylíčilová, Šárka Bušínská,
Jana Kadaníková, Jan Beránek

Sazba, zlom, grafická úprava a tisk: Tisk Ofset a.s. Úpice.
Otištěné názory nemusejí vždy vyjadřovat stanovisko redakce.
Redakční rada si vyhrazuje právo vybrat k otištění příspěvky
pisatelů podle potřeb ÚN a upravovat délku příspěvků.

Uzávěrka únorového čísla je 15. ledna 2021.

zde odlišně